

**Switzerland-Zernez: Underground work other than tunnels, shafts and subways**

OJ S 153/2019 09/08/2019

Contract notice – utilities

Works

**Legal Basis:**

Directive 2014/25/EU

**Section I: Contracting entity**

---

**I.1. Name and addresses**

Official name: Engadiner Kraftwerke AG

Postal address: Muglinè 29

Town: Zernez

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

Postal code: 7530

Country: Switzerland

Contact person: Hr. Michael Spechtenhauser

E-mail: [s-chanf@ekwstrom.ch](mailto:s-chanf@ekwstrom.ch)**Internet address(es):**Main address: <https://www.simap.ch>**I.3. Communication**

Access to the procurement documents is restricted. Further information can be obtained at:

[http://www.simap.ch/shabforms/servlet/Search?NOTICE\\_NR=1090133](http://www.simap.ch/shabforms/servlet/Search?NOTICE_NR=1090133)

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the following address:

Official name: Engadiner Kraftwerke AG

Postal address: Muglinè 29

Town: Zernez

Postal code: 7530

Country: Switzerland

Contact person: Hr. Michael Spechtenhauser

E-mail: [s-chanf@ekwstrom.ch](mailto:s-chanf@ekwstrom.ch)

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

**Internet address(es):**Main address: <https://www.simap.ch>**I.6. Main activity**

Electricity

**Section II: Object**

---

**II.1. Scope of the procurement****II.1.1. Title**

Retrofit Wasserfassungen S-chanf — Los 23 — Bau Varusch

**II.1.2. Main CPV code**

45221250 Underground work other than tunnels, shafts and subways

### **II.1.3. Type of contract**

Works

### **II.1.4. Short description**

Gem. Ausschreibungsunterlagen

### **II.1.5. Estimated total value**

### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: no

## **II.2. Description**

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45251120 Hydro-electric plant construction work

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

Main site or place of performance: Drei Wasserfassungen S-chanf, Vallember und Varusch in der Gemeinde 7525 S-chanf.

### **II.2.4. Description of the procurement**

Gem. Ausschreibungsunterlagen

### **II.2.5. Award criteria**

Criteria below

Cost criterion - Name: Kosten / Weighting: 50 %

Cost criterion - Name: Lösungskonzept / Weighting: 30 %

Cost criterion - Name: Qualität Angebot / Weighting: 10 %

Cost criterion - Name: UMS / QMS / Weighting: 10 %

### **II.2.6. Estimated value**

### **II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system**

Start: 16/12/2019 End: 20/11/2020

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Bei einer Verschiebung der Arbeiten in den Wasserfassung Vallember muss der Auftrag um ein Jahr verlängert werden.

### **II.2.10. Information about variants**

Variants will be accepted: yes

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

## **Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

### **III.1. Conditions for participation**

### **III.1.2. Economic and financial standing**

List and brief description of selection criteria:  
Gem. Ausschreibungsunterlagen

### **III.1.3. Technical and professional ability**

List and brief description of selection criteria:  
Gem. Ausschreibungsunterlagen

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Description**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open procedure

#### **IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

#### **IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

### **IV.2. Administrative information**

#### **IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

Date: 18/09/2019 Local time: 15:00

#### **IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

German

#### **IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

Duration in months: 6 (from the date stated for receipt of tender)

#### **IV.2.7. Conditions for opening of tenders**

Date: 23/09/2019 Local time: 10:00

Place:

Verwaltungsgebäude EKW

Muglinè 29

7530 Zernez

## **Section VI: Complementary information**

---

### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

### **VI.3. Additional information**

Teilangebote sind nicht zugelassen.

Verhandlungen: Sind unzulässig (Art. 19 SubG).

Verfahrensgrundsätze: Gemäss SubG.

Rechtsmittelbelehrung: Gegen diese Ausschreibung kann innert 10 Tagen seit Eröffnung beim Verwaltungsgericht des Kantons Graubünden, Obere Plessurstrasse 1, 7001 Chur, schriftlich Beschwerde erhoben werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren sowie deren Begründung mit Angabe der Beweismittel zu enthalten.

Schlusstermin / Bemerkungen: Die vollständigen Angebote, mit allen Anhängen und Unterschriften, müssen in zweifacher Ausfertigung (einfach Papierform und einfach auf CD /Stick) eingereicht werden. Die Angebote müssen zwingend übereinstimmen. Die Sendung mit den Unterlagen ist mit der Aufschrift „Retrofit WFen S-chanf — Los 23. Bitte nicht öffnen“ zu kennzeichnen. Nachweis: Offizieller Poststempel der Schweizerischen Post. Versand per A-Post bzw. Priority. Das Angebot kann auch persönlich bei EKW in Zernez gegen Aushändigung einer Empfangsbestätigung bis oben genannten Termin abgegeben werden. Bemerkungen (Termin für schriftliche Fragen)

Die Fragen sind schriftlich (per E-Mail) an folgende Adresse zu richten: Herr Michael Spechtenhauser Mail: [s-chanf@ekwstrom.ch](mailto:s-chanf@ekwstrom.ch).

Nationale Referenz-Publikation: Simap vom 7.8.2019, Dok. 1090133.

Gewünschter Termin für schriftliche Fragen bis: 21.8.2019.

Ausschreibungsunterlagen sind verfügbar ab 8.8.2019 bis 15.8.2019.

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Bundesverwaltungsgericht

Postal address: Postfach

Town: St. Gallen

Postal code: 9023

Country: Switzerland

##### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

07/08/2019